

Brev till familjen Andersson

1897

Kvafsjön den 11/2 1897

Bästa svåger och syster må så godt!

Jag får tacka så rysligt mycket för brevet och kortet det var så utmärkt vackert och så roligt att få dom. Jag kan tala om att vi har hälsan och må bra allesammans mamma hon blir nog aldrig bättre i sina ögon utan det ser ut att hon blir sämre å sämre, men värre och värre le jag är så tröt vid Kvafsjön så jag önskar att jag vore så långt bort härifrån så jag aldrig finge höra talas om kvafsjön många gånger men jag måtte väl komma här till sist jag också jag skall resa till er ett tag här på våren och då blir jag allt borta länge då skall dom få skicka respengar åt mej innan jag reser hem bara jag kan skaffa respengar dit så är jag nöjd

Jag var till Kopparberg i söndags och hälsa på dom och sen var jag sta och hälsa på Karl han är när Stjärnfors och kör malm dom mådde bra allesammans

Det har varit en riktig vinter här en lång tid och det har väl varit detsamma när Hallstahammar måd tänker jag, jag har just inga nyheter att tala om det går allt sin jemma gång här vi har köpt en fåle som är sen i våras så nu har vi två hästar men Blacken skall väl säljas till ett annat år

Jag har så dålig penna så jag kan knappast skriva så ni kan läsa Nu får jag sluta med många kära hälsningar från oss till eder allesammans

Tecknar vänligen

Dorothea Karlsson

1898

Kärrgrufvan den 23/12 98

Kära Fru Andersson!

Tusen tack för brevena o Hulda o Hennings kort sen, det är så bra tycker jag. Ja förlåt Fru Andersson att jag inte skrivit för å tackat, men här blir så litet skriva af, men bättre sen än aldrig.

Tack lilla Hulda o Henning för brevena. Jag skall allt var litet (?) en annan gång att svara på deras bref. Ja tänk att vi imorgon ha Julafton, ja så innerligt önskar jag Eder alla en god o fröjdefull Jul o många många klappar sen. Ja Fru Andersson ser att jag trifs så godt här så osäkert är väl om jag inte kommer att stanna här ganska länge. Hoppas fastän jag varit så slarvfig o dröjt så länge med att skriva, att Fru Andersson till sända mig några rader.

Nu skrifver jag så slarvigt bref men Fru Andersson må tro vi haft så mycket att göra så, vi varit uppe långt på nätterna.

Hälsa Fru Salström o Fru Larsson så hjärtligt. Bättre bref längre fram, låt nu se att Fru Andersson förärr mig några rader.

Innerliga hälsningar o en god god Jul önskar Eder

Magda

1899

Ramnäs den 12/1 1899

Kära Fru Andersson

God fortsättning på nya året! Hoppas Fru Andersson inte haft tandvärk, ty då är det väl irte kärkommet att bli önskad "god fortsättning"

Hur mår lilla Hulda då? Kan väl tro, att hon mår bra och njuter av friheten i fulla drag. Kan hälsa henne från Leyla! Hon trifs bra och artar sig väl. – Undrar just när hundskatten skall betalas! Skulle jag kanske få besvära Fru Andersson med att låta mig få veta när och till hvem jag skall skicka hundskatten. Det kanske Hulda skrifver och talar om. Jag får väl lof att passa på och betala i tid så jag inte får plikta när jag kommer tillbaka.

Magda har väl skrifvit någon gång under helgen kan jag tro. Jag har haft bref från henne att par gånger. Tänk att hon trifs så bra i Kärrgruvan! Men det har väl sina "randiga" skäl och "rutiga" orsaker kan jag tro.

Men nu blir klockan mycket och tåget kommer snart så för den här gången får jag väl sätta "punkt".

Många hjärtliga hälsningar till Fru Andersson, Hulda och den öfriga familjen

Vännen Elin H

Ramnäs den 26/1 1899

Kära Fru Andersson

Hjärtlig tack för brevet! Hundskatten har pappa skickat till banmästare Johansson som skulle skicka den till vederbörande. Jag får emellertid tacka för att Herr Andersson vill åtaga sig besväret därmed. Men nu blir ju klart ändå.

Mycken tack till lilla Hulda för brevet! Jasså, Tuas ungar "flögo" fort sin väg. De gjorde irte som Leyla, stannade kvar. Jag tror jag glömt att tala om att Leyla lät sig hälsa nu också. Om någon kommer in går hon genast och räcker fram tassan och hälsar. Artigt!

Jag kommer nog irte att resa till Hallsta för än omkring den 24 feb. då jag kommer för att hinna elda varmt innan vi börja igen.

Nu många hälsningar

från vännen Elin

P. S. Signe hälsar till Hulda! Undrar om irte Hulda vill komma hem till henne och leka någon gång till sommaren? D. S.

Kopparberg den 26/2 99

Älskade syster sväger å barn jag vill nu taga mig en stund å tala lite med eder jag får först tala om att vi är friska intill denna stund å önskar eder det samma goda, mycken tack för brevet som vi fick det var roligt att höra hur ni mår jag har väntat så länge på bref ifrån eder det vore roligt att få tala vid eder, men som vi irte kan få det, så måste vi använda den här tysta talaren, du frågar hur ma mma har det nu men vi har irte varit hem sen i somras, men vi tänker att resa hem snart vi fick bref efter jul ifrån dem, de var friska, men vi fick bref ifrån Thea nu hon är frisk å mår bra hon har varit hem ett tag men hon sa att det var svårt för ma mma nu för hon har så dålig hjälp hon har en ung flicka till hjälp å det är väl irte mycket att lita på när hon irte ser mycket sjelf hon vill att Thea skall flytta hem till nästa år igen, men det vill hon irte säger hon å jag undrar irte på det heller för det var nog irte så roligt för henne alla gånger, men det är nog svårt för ma mma också hon är gammal å klen å ensam

när vi har varit hem å hälsat på dem så skall jag skrifva till eder å tala om hur di har det

nu skulle jag önska att jag kunde gratulera dig på Maria men som det är så långt emellan oss så räcker

vi inte hvarandra men jag vill ändå önska dig en i alla treflig dag på Maria dagen
Jag kan tala om att Emma har en son till så nu har hon tre pojkar Thea har varit dit så hälsat på henne,
nu får jag sluta för denna gång med många kära hälsningar från oss till eder vänligen Kristin Lindberg
Var snäll och skrif lite så får vi höra hur ni mår
ursäkta mig för att jag skrifvit så dåligt ajö Hilda skrifver nästa gång hon fick ej tid nu

Kärrgruvan den 27. 2. 99

Kära lilla Fru Andersson!

Så hjärtinnerligt får jag här med gratulera Fru Andersson på Mariadagen, ja alltmöjligt godt o roligt
Önskar jag Fru Andersson, tänk om jag sjelf kunde ha kommit o gratulerat, det skulle ha varit bra roligt
o hvad mycket vi skulle haft att språka om sen.

Kära Fru Andersson förstå att jag dröjt så länge med att skrifva det är bara slarf förstås, skall försöka
bättra mig. Det är riktigt roligt att Fru Andersson skrifver ibland o tack för telefon samtalet, jag blef så
förvånad, men så roligt få träffa Fru Andersson hon var sig så lifs levande lik i telefon så jag tyckte jag
såg henne. Hälsa min lilla Hulda o tacka för brevet, den lilla rara Tösen som var mitt sällskap i
rallartiderna. Ja tänk om jag vore på Hallsta imorgon, då tror jag att jag dricka kaffe o doppa hos Fru
Andersson om jag fick förstås o prata sen det blef väl så, så alla andra inte fick säga något, då fick allt
Forsman sitta tyst i ett hörn o bara höra på stackars liten. Hur är det med honom är han friskara nu? Ja
nu snart ha Lasses väl sluta vid Hallsta får se hur det går vid Fredriksborg.

Ja snälla Fru Andersson skrif snart ett bref, ty det är så roligt få bref från Fru Andersson, tänk hvad vi
skrattamånga gånger tillsammans, men nog var jag till besvär alltid, så nu har Fru Andersson så godt
som en matgäst mindre

Hälsa Fru Salström o de andra mina Fruar o säg att jag mår som ett vinterng(?) men inatt komma nog
inte Fru Salström o jag släpande med några björkar, (?) eller gubbur eller dylikt. En rolig Mariadag
Önskar jag Eder.

Hälsa de Dina o alla bekanta

Själf är Fru Andersson Innerligt hälsad af Magda

Sandvik den 3 i 3. 1899

Kära venner må gott

Tack för ifjol hur mår ni nu för tiden vi har hellsan och mår bra och hellsan har vi haft fast det har
varit mycket sjukligt här det har varit difteri som har graserat här två barn har dött och många har varit
sjuka men nu har det varit slut länge det har ju varit sjukligt där borta hos eder har jag sett i tidningen.
Du har väl lika bra som vanligt med att sälja och sy men jag har ej så förskräckligt jäktigt för nu är
elna stor och kan skjöta sig sjelf hon är sällan inne hos mig utan hon springer helst i stugorna hulda går
väl i skolan hon nu kan jag tro hur är det i sommar komer du väl hit som vanligt hu(?) har kommit så
många gånger nu så det var ej vänt att tenka att få något främmande
mår di bra alla der vid lusterkulla lever gamla lindströms ännu
jag skulle skriva och gratulera maria med jag hölt på och tvätta så jag jorde mig ej tid att skriva så nu
kommer grattulatjon för sent men det kan ej hjälpas

Nu har jag ej tid att skriva mer för jag skall till staden och handla mat

Många kjära hellsningar från mig och oskar elna hellsar henning och hulda

adjö Skrif någon gång

venligen H Carlsson

Kopparberg den 28 juli 99

Älskade syster å svåger å barn. Tack för brevet å bjudningen, nu har vi tänkt om, Gud så vill, att vi skall resa å hälsa på eder vi reser härifrån imorgon lördag 11.20 förmiddagen då hinna vi ju godt fram till kvällen, men nu får ni ej göra er något besvär för (?), för vi kommer nog ändå det skall blifva roligt att komma till eder, ett tag till, Hilda och Herman de har väntat på den här resan så länge så de är så glada nu, så de vet knappast hvad de skall taga sig till nu har jag ej tid att skriva mera denna gång vi får väl språka sedan jag skall göra lite i ordning åt Lindberg så han har lite men vi är borta många många hälsningar från oss till eder alla

Tecknar

Kristina Lindberg

Bästa henning och hulda

Imorgon kommer vi och hälsar på er å vad det skall bli roligt. Hilda och jag väntar på morgondagen så. Då skola vi ha roligt.

Jag får sluta med många hälsningar från oss till eder.

Adjö

Tecknar kusin

herman

1900

Löfhult den 5/8 1900

Bästa svåger och systers

Jag får tacka så mycket för brevet som vi fick från eder hvare vi ser att ni har hälsan hvilket vi också har den glädjen att äga

Jag får tacka för bjudningen men jag kunde irte få komma nu för Fester är bort idag till Haksta Anders Lars och hon var bjudna dit så jag måste vara hemma den här gången, få se längre fram om jag kommer till eder ett tag men faster vill nog så ogärna vara ensam nu så det är nog irte så godt att komma ifrån henne.

Jag kan hälsa hemifrån jag har fått brev dom är friska och krya af sig men Karl tycker nog att det är knogigt för dom men det går väl säger han så länge dom får vara friskas dom är ensamma än Sen kan jag tala om att Lindbergs ska bygga åt sig i Kopparberg vid station en byggning på 7 rum så dom slår just på stort tycker jamen dom har väl sina beräkningar dom kan jag tro Om söndag skall vi till Al mby till August och Tina August kommer efter oss Jag har irte varit bort något än så jag är riktigt stillsam tycker jag sjelf, men jag trifs bra här, fast nog kan det vara lite långrandigt ibland men jag är ju van vid det från barndomen så det går nog bra hoppas jag Nu får jag sluta med många kära hälsningar från oss till eder allesammans. Thea

Skrif snart till oss

Ni skall väl skriva ock tala om när ni skickar mjölet så vi får hämta det vid stationen

Arboga den 3/10 1900

Fru Andersson

Som jag leget kamrad(?) med Fruns Ma m ma på Lasarettet så bad hon mig skriva och tala om hur det

var med henne hon opereras i Fredags fick vara uppe lite i Måndags var rätt kry men längtar att få komma hem och det får hon nog snart jag kom från Lasarettet i Måndags eftermiddag lovade henne skriva med det samma men hant inte (?) förrän jag kom hem till Arboga Halsa Fru Persson så mycket från mig när hon kommer hem för vi var goda vänner
Högaktrningsfullt
Fredrika Forsberg
Ursäkta det är så slarvikt skrivit men det är ej godt att se skrifa med ett öga när man har varit van vid två D S

1902

Löfhult den 12/6 1902

Kära syster och svåger!

Tack för brevet och kortet som jag fick af Hulda Det var roligt att höra att ni är friska Vi har också hälsan och önskar eder det samma. Jag tänkte allt skriva till eder för länge sen men som det inte blef af så får jag nu be om ursäkt. Jag har inte varit hem än men jag tänker allt resa till Midsommar (åtta dar om lördag) det passa inte Pingst men det är nog trefligare nu när det är grönt och vackert ute. Jag har inte haft något brev hemifrån sen straxt efter Påsk då var dom friska och krya Jag skall väl skriva till eder när jag kommer tillbaka från min resa ock tala om hur det är ock om jag haft roligt, jag vet inte hur länge jag får vara borta men nog blir det väl åtta dar kan jag tro nu har vi ju stökat öfver med vår arbetet så det är nog besta tiden nu för mig. Ni reser väl inte förr än i Juli kan jag tro. Jag skulle väl tala om Fasters afär som hon hållt på med i vintras hon fick dom nog snart då, med det var det ingen glädje med det ändå för hon kan inte ha dom nu ändå, hon har allt försökt men dom fastnar inte alls, det är nog något som måste ändras så kanske det sedan blir bättre Det kosta visst 84 kronor utom 4 resor som hon fick göra. Nu tycks hon ha trottat på allihop. FASTER hälsar till dig att du är välkommen hit till henne men jag är borta, men ni väntar ju främmande sjelfa så det passar nog inte det förstär vi väl.

Många hälsningar till eder medföljer från FASTER och Thea

1903

Löfhult den 29/9 1903

Kära Syster och Svåger.

Jag får för det första tala om att vi har hälsan och mår bra, och önskar eder det samma. Nu skulle jag först och främst tala om att jag varit hem till Qvafsjön ett tag och hälsat på och der mår dom godt. Jag kom tillbaka i Söndagskväll, reste på torsdags. Det var marken i Linde så jag var dit ett tag. Jag skulle hälsa så oändligt mycket hemifrån Mamma och Karl och mamma visste ej hur hon skulle kunna tacka dig för en sådan namnsdagspresent som hon fick af dig hon kunde ej nog tacka derför, sade hon, men hon bad mig framföra hennes hjertligt många tack för alltsammans. De bad så mycket om förståelse för att dom ej har skrivit och tackat men saken var den att Karl ville dröja till han skulle få något elgkött att skicka Men nu misslyckas det litet med jagten han har nog sjutiten elgmen dom var 6 stycken som dela med honom så det blef ej så mycket på man Men han tänker visst skicka litet framdeles om han kan. Och sen har dom haft så bråttom med hafverskäring och sådant så det har ej

blifvit af att skriva sedan hellermen nu bad Ma mma mig göra det och tacka på hennes vägnar. Och det var i sanning en riktig present du gaf henne, hon visste ej hvem hon skulle få att sy denna (?) Det var ett vackert tyg. Jag kom och öfverraska dom di viste ej af att jag skulle komma Jag ville så gärna hem och se hur dom hade det, och det är ej godt för dom att vara ensamma så der för det är ju mycket som skulle vara annorlunda men det är ju ändå godt att Ma mma får vara frisk och kry. Det har allt varit frågan om att Faster skulle resa till eder ett tag men hon orkar väl inte resa och nu är det snart hösten och kallt och nuskigt blir det väl också så nu kommer hon väl inte kan jag tro Hon hälsar så mycket till eder. Jag har ännu ej bestämt mig för hur jag skall ha det till nästa år. Nu får jag sluta med många kära hälsningar från dom hemma och från oss båda till eder allesammans.

Thea

Jag träffa Kristin och Hilda på marken dom hälsa så mycket, dom mår godt

1904

Täcksfors-Bruk d 4 augusti 1904

Goda fru Andersson!!

Tack så mycket för sist och de besvär ni hade för mig. Jag mår så bra sofver bra – Fru Eriksson som är änka jag gästar hos hade löfvat verandan så nog var jag välkommen som synes Hennes dotter är borta så frun och jag sällskapar med hwarandra – kan ej vara

1905

Kvafsjön d 20/11 1905

Kära syster och svåger.

Må så godt!

Ni väntar väl alldeles oerhört på att få höra något från mig hvar jag håller hus. Jag får emellertid tacka så mycket för brevet och bjudningen som jag fick det var mycket otacksamt af mig att inte ens skriva till eder men jag var hos faster, men min tid var så upptagen under den korta tiden jag var der så det blef ogjort fast jag skulle skriva Jag fick ej tid att vara så länge der för det var bestämt när jag reste hemifrån att jag skulle komma hem till kreatursmötet skulle bli, för vi skulle dit med en ko, och då kunde inte karl reda sig ensam.

Jag reste från faster på måndag sen på tisdagen for vi till mötet har det inte varit så kort tid så hade jag allt rest den vägen till eder. Ja, nu vet ni det, nu skulle jag väl tala om litet hur faster har det, hon skref till mig att jag måste komma dit för hon skulle hålla auktion och flytta i slutet af Ocktober men det var bara ett påhitt för att få dit mig. Hon är frisk och kry som hon brukar vara, om inte kryare ibland när hon var riktigt glad, men hon inte ville höra talas om att jag skulle vända om utan stanna hos henne i vinter Hon begär uppoffring af mig fast hon tog tillbaka det jag fick i våras, och det var ju ej att vänta annat. Jag tänkte aldrig en stund mäd allvar att det skulle bli mitt. Hon kunde inte reda sig det för utan för hon ska bygga åt sig på Kungsör på Anderssons jord en byggnad på 2 rum och kök jente alla bekvämligheter som han har förespeglat henne, den efter hennes död tillfaller det jardegaren. Det var allt små strider der men jag var hos henne jag sade henne det som hon nog sjelf får erfara, han vill att jag skall komma dit och hjälpa henne sedan, och det skall vara färdigt tills i sept. nästa höst.

Andersson tror att hon inte skal trifvas om han inte får mej dit som hjälp och sällskap. Men mig vill

hon inte ge mera än mat och husrum, lön får jag tjena mig sjelf, men inte sy det vill hon inte. Ja, hvad jag tror så hr faster skaffat sig husbonde på gamla dagar, har han henne en gång der sen går det nog att ta det hela till sist. Han står i värre när han fick höra att jag var der så kom han dit med samma. Sen kom dom med droska och parhästar och hämta oss sista söndagen jag var der, så men kan riktigt känna sig hedrad (men jag tror att alla dom der skjutsama skall betalas till sist, och det sa till faster och mera till) men hon tyckte det gjorde ju henne detsamma, Jag måste lofva att jag skulle försöka att komma, och hon gaf mig en hel femma till respengar till nästa gång men den här resan hade hon inte råd att betala fast hon tyckte nog jag gjorde rätt för så mycket (hvad tycks om sådant)

Du kunde jema resa dit ett tag tyckte hon, så får du kanske reda på hur hon tänker ställamen då får du allt lof att stanna mer än en dag, för det kommer ej fram allt på en gång hvad hon tänker.

Nu skulle jag väl tala om litet hur vi mår hemma ja vi äro friska och krya någorlunda Ma m ma är allt litet klen ibland men hon är ju oppe och knallar. Hon kan ej lägga sig en qväll utan att tala om er för den varma och präktiga filten som hon är så kär i, det är riktigt kallt här om nätterna tycker jag så det är roligt att hon slipper frysa. Ja, jag önskar nog ibland att jag vore härifrån men då säger ma m ma att "när du ger dig iväg då följer jag med" och hvad skall jag då göra jag har ju ingenstans att bo sjelf, så man får tåla lida och försaka här i världen så mycket man kan.

Mång hälsningar till eder alla från oss allesammans. Thea

1906

Löfhult d. 1/3 1906

Bästa Lovisa!

Tack för brefvet!

Mina ögon har inte blifvit bättre, sedan du var här. Det är nästan likadant kanske något sämre. Någon flyttning blir inte af hvarken till Kungsör eller någon annan stans, utan jag blir godt där jag är.

I sommar reser jag om jag får något sällskap, till Stockholm för att söka någon ögonläkare. Jag har inte hört något varken från Linde eller Örebro ännu.

En hjärtlig hälsning till mina kära vänner från Karolina Jakobsson

Du Hulda lilla är väl snäll och ursäktar, att du inte fick något kort på din namnsdag, du fick väl många ändå. Dröj nu inte så länge med att skriva till din faster.

Nyborg den 15 Mars 1906

Kära Henning!

Tack för kortet! Vi mår bra önskar dig detsamma. Här får du noterna nu med pappa och hatten och så en docka till Greta. Det är så gott du skriver namn på noterna så de inte komma bort. Så får du gratulera Greta med dockan från oss fast det blir lite sent. Och så skulle du köpa dig en ny hatt en snygg hatt så du inte köper någon dålig, att ha till söndags och när du reser hem. Du skulle få köpa en för en 5, 6 kronor men se efter så du får en bra en. Och så är det en påse med karameller som du får bjuda Greta och fru Sundström en då och då. Så är det en påse med choklad den skall du ha själf. Dom där kräftorna och fiskarna de äro färska från Hultmans det är ingen fyllning i dem. Vi skall skriva till moster och morbror Granner att dom kommer hit i påsk och till Köping.

Våra pullor äro duktiga att värpa, i förgår fick vi 13 och igår 10 ägg. Kan du tänka dig att svarta pullas höna har värpt två ägg i Tusses koja.

Kalle" är på luffen. Han är bara hem och äter emellanåt.

Många hälsningar syster Hulda

Ursäkta mig att jag skrivit så slarvigt men pappa skall gå!

Kvafsjön d 20/4 1906

Kära syster och sväger

Tack kära ni för brevet och Påskkortet som vi fått. Jag skall väl för det första tala om att vi har hälsan och mår bra och önskar eder det samma. Ni blir väl riktigt onda på oss för att vi inte kan skaffa några höns, jag har hört efter på flera ställen men dom vill inte sälja den här tiden. Vi har ju ganska många här hemma (20 stycken) så om man finge göra som man vill då har det nog blivit någon råd, men mamma och jag vi ha ingenting att säga till om i det här fallet

Ja nu hör du kära Hulda att man får lof att vara ohjelpsam ibland när man inte rå att göra som man vill. Mamma tackar så mycket för bjudningen som hon fick igen, men hon kan nog inte komma till eder och hälsa på innan hon får något sällskap hela vägen hon tors ej ge sig ut o resa ensam, Men hon är frisk och kry nu så det är ju godt och väl. Ja nu är Påsk med alla nöjen tillända inte har vi haft några nöjen här och inget främmande annat än fulla karlar det fins det godt om här uppe men det är ju godt när dom kan vara sams så det inte blir som i Julas "appropå det" det blef ej så farligt för dom som slogs så dom förlitkes det kanske har stått i tining men dom gaf Bölja 50 kr var så han fick 200, sen fick Erik Anders Wille 100 af Bölja o Amandus 25 af Käberg men nu får allt gossama akta sig en annan gång för då lägger ej öfvermakten fingrama emellan. Lindbergs har skrivit att dom skall komma hem i sommar men när det vet vi inte. Jag blef riktigt rädd att faster inte skall flytta, om man bara får tro det så hon inte narras jag har ej hört något från henne sen jag var der så mig har hon visst glömt, jag undrar hur det så blir med bygget vid Kungsör om det får slopas alltsammans har ni hört det, Jag undrar om hon fortfarande är ensam eller om hon har någon Jag skall väl vara hemma den här sommaren också få se sen hur det blir men det är långt till hösten

Nu måste jag sluta mitt slarf med många kära hälsningar till eder alla från oss

Tecknar vänligen Thea

Sandvik den 24 sept 1906

Kära Lova

Nu kan jag komma med en liten underättelse från din mamma vi var dit igår och vi skulle helsa att ännu är det lika dant men hon trode di skulle operera henne idag di har bara sondera ögonen flera gånger hon var ganska lugn men intet är det golikt med maten di får mjölk och bröd kl 9 litet midag varierande och gröt kl 6 men det är ovant att ej få något smör så jag låvade att nesta gång jag kom dit skulle jag taga smörgås med mig jag köpte en liter päron di kostar 35 öre och hon blef så glad och så fick hon några karameller och det skulle bli kaffe det igår hade pasienterna där skramlat till kaffe det kosta 20 öre di skulle få två koppar med dåpp så det skulle just bli storkalas för döms så di var så glada allesammans di var tre gummor i rumet nu en hade blivit opererad i lördas så din mor tenkte hon skulle få komma fram då men det blef ej af hon lengtar att det skulle bli jort få se hur det blir sedan jag låvade att gå dit i nesta vecka så får du då höra hur det är då hon har fått brev från hulda så en af

flickorna hade läst det för henne det blef aldrig tyst om qvällarna i lördags qväll dansade di i en sal där i ändan på kåredären så det är ej roligt för di gamla gumman sade att nog passa hon bättre på sina djur än di passa på meniskor där vi har helsen och må bra och nu skall jag gå in till gumman inesta vecka få höra hur det är då hon var så glad att någon kom till henne i går gick det så mycket fäk så jag ville ej skriva där många hellsningar från oss H Karlsson

Kvafsjön d. 12 Okt 1906

Kära syster och svåger!

Tack kära ni för brefven som vi fått, o förstå att jag ej svarat på det första än. Nog blef vi riktigt rädda när vi fick höra att Mamma var till S-holm för att få bot för sina ögon Tänk, om hon får sin syn igen hvilken glädje för henne och för oss andra också. Men hur kunde ni öfvertala henne dertill det tycker jag var märkvärdigt. Det der utdraget af prästbetyget det var Karl till Linde och fick, så det skicka vi med detsamma och sen fick vi bref från S-holm att det var framkommet också, det var skrifvet dagen förut innan Mamma skulle opereras, Sen skulle dom skrifva opp Söndagen efter och tala om hur det gick, men vi har ej fått något bref än. Men det blir väl utgifter det der (?), dom säger att det är fritt på Serafimer men det är väl kanske läkare som är fritt det kostar nog ej så litet ändå för dag. Ja nu skulle jag väl tala om hur vi mår här hemma också. Ja, det går som vanligt här, vi är friska och får gno allt hvad man hinner och orkar, åt minstone jag. Jag får mest vara ensam med allt i lördags var Karl till staden och sen gick han dit i tisdags natt när kl var half 3 och kom igen i går qväll när det var mörkt. Då skulle han ändå bort och töska i onsdags, men det fick jag göra i stället. Och när man skall sköta hans sak både hemma och borta då förstår ni nog att det räcker till. Och sen ändå blir vist på dörren ibland. Ja det är och förblir olyckligt med honom. Mamma har nog långsamt der hon nu är men hon behöfver ej vara rädd att bli öfverfallen af en full och vildsint meniska heller som ej vet vad han gör. Ja ni kanske tro att han har slagit mig, men det har han ej gjort men nog har han skrämt upp mig många gånger. Men jag säger ej ett ord åt honom, fast jag ser myckna slarf den ena gången efter den andra. Men säg ingenting åt Karl om han kommer tiller efter mamma det blir bara obehag efteråt. Ja nu har jag skrifvit så mycket onödigt slarf, men det är väl för jag haft tid jag gick upp när kl var 4 för jag skulle få tid att skriva, på dagarna är det omöjligt att slå sig i ro och skriva bref. Jag fråga Karl om han telefonera tiller när han var till stan men det tror jag ej han visst sjelf. I lördags qväll och i söndags hade vi bal här som Karl lofvat dom Jag viste ej något för än dom kom hit med mjöl och diverse för bakning som jag skulle hjälpa dom med, Men det gick så fredligt tillväga så det var ej minsta bråk och jag fick 5 50 för jag baka åt dom så det var ju inget att säga om men nog blir det mycket att ta reda på efteråt. Jag hade göra både måndag o tisdag att skura o få rent. Många hjertliga hälsningar till eder alla från Thea (Skrif snart)

Stockholm den 14 Oktober 1906

Herr J Andersson

På anmodan af din faster, fru Jacobsson, får jag skriva och medela att hon nu är ganska duktig, mer än ett öga har hon ej låtit operera och sparar nog med det andra tills längre fram. Hon är ännu kvar på sjukhemmet och får ej gå ut. Det ögat som är opererat har värkt rätt svårt en tid, eljest hade hon nog varit utskrifven för. Med anledning deraf har hon ej kunnat besöka Er svärmor på lasarettet. Men har

jag i det stället varit der 3 gånger och hälsat på gumman.

Hon är så kry och duktig och ser så bra. I går när jag var der, så sade hon att de skulle taga bort en litet fläck, som var kvar på ögat, men hon hoppades ändock att få resa hem i nästa vecka, få se hur det går. De ringer väl från lasarettet dagen innan hon reser. Ni måste väl möta henne i Ramnäs der hon skall byta tåg.

Jag har lofvat att följa henne till stationen, och laga så att hon kommer på tåget ordentligt, sedan vi först får göra en liten visit hos faster.

Gumman sade sig ha låtit skriva 2 brev hem, och har ej fått något svar, hon undrar hvad som kan vara orsaken.

Hon hälsade nu så mycket till Eder alla äfven faster ber om sin hälsning hon tackar äfven för kortet hon kommer troligtvis att stanna här i Stockholm öfver julen

Högaktningsfullt Therese Berg

Björngårdgatan 9 B

Sandvik d. 17/10 1906

Tack kära vänner för allt gott som var i lädan det var aldeles för mycket kakor att giva bort men i alla fall tack vi fick ej brevet för än idag så jag var till staden efter den och så var jag in till mormor på samma gång vi tenkte att hon redan hade rest för förra gången jag var dit då tenkte hon att hon snart skulle få komma där så hon tyckte at jag ej skulle behöfva koma dit mer så vi har bara ventat att få höra något från eder för jag bad ? att giva bud när hon kom till eder men idag har di opererat henne igen det var något mer kvar men hon har varit bar om ögat och hon såg ricktigt på det men nu tenkte hon att om det nu går bra så skal hon nog snart få koma ut men det kan också vara ovist hur det blir och idag fundera hon hur hon skulle komma hem den där bekanta till faster hade låvat att hjälpa henne till statjon men tyckte vist det var tråkigt hon önska om henning kunde komma och hemta henne men hon var ängslig att begära men i alla fall skule hon telefonera dagen förut så ni fick höra för di säger alti till dagen förut inan di komer ut anars skulle dt få låf att bli någon annan råd faster on skulle bli kvar i stockholm öfver jul har ni ej fått några brev hon har låtit skriva två brev till eder men ej fått något svar så hon var ricktigt ledsen skrif snart så blir hon gladare för idag var hon ledsen men om ingen kan komma så skall vi väl försöka anars och hjälpa henne på tåget men nu hvet vi ej hur det blir men ring på hit ni när ni får telefon då skall jag gå in och taga gumman med mig vi får väl höra hur det blir

vi har hellsan och mår bra till dena dag många kära hellsningar och tack för det vi fick hemtar jag gumman då följer hon med mig hem öfver en natt anars kom hit

tack och adjö venligen H Karlsson

Hulda får brev från mig en annan gång Elna

Kvafsjön d. 24/11 1906

Kära syster och svåger

Hjertligt tack för brevet som vi fått ni har väl väntat på brev från oss som jag lofvade. Det har dröjt länge derför att jag varit borta mest hela tiden sen ma m ma kom hem. Jag har varit när min "kära svärmor" och hjälpt henna med slagt, bak, tvätt, och diverse. Vi har hälsan och mår godt och önskar edet det samma Nu skulle jag väl svara på alla frågor Irte hade ma m ma brått till korna hon gick ej dit förrän qvällen den andra dagen och då fick jag beröm för både kor och svinskötseln. Det var allt mycket för henne att se när hon kom hem som hon ej sett förut. Jag tyckte det var så underligt att se

henne gå och stöka som en annan meniska. Ögonen äro nog fortfarande bra det gör bara litet ondt ibland men det är ju intet att tala om. Tunnorna dom är hemma så jag får på deras vägnar tacka så mycket. Karl är i Hamnarn och tröskar o river ut milor så han har varit borta hela veckan. Jag är nog hemma än men det blir väl inte så länge men en 3 veckor tänker jag det dröjer innan jag flyttar till mitt nya hem, hvad som möter där är ej godt att veta men jag tror ej det kan bli mycket värre än det är för närvarande (ibland åt minstone) Jag har glömt att tacka för kortet det var en riktig förebild af det kommande det skall bli till skratt och nöje åt många. Hjertligt tack Hulda. Jag får tacka för bjudningen till Jul också det skulle vara roligt det skall jag försöka öfvertala Kalle G.

Ja, ni skulle ju vänta att bli bjudna på bröllop, men det blir ej något vidare än som är nödvändigt, jag tycker ej att han skall göra något, när det måd räta skulle vara jag som skulle men jag är för fattig dertill. Ni skall väl komma och hälsa på mig sen istället när jag får det litet i ordning.

Vet ni Fasters adress jag skulle vilja skriva till henne men kan irte var snäll och skicka mig den om ni kan.

Nu måste jag sluta med många hjertliga hälsningar till eder allesammans från Ma mma och Thea Jag har så mycket att göra så jag vet ej hur det skall gå. Jag skall väfva mattor.

Karl har nästan färdigt plöjt Hästarna kom dom hit med på måndag middag samma dag som di kom hem

1907

Vesterås den 23 Jan 1907

Kära Hulda

Jag skall nu försöka snickra till några rader, och höra hu ni mår. Jag mår bra och hälsan.

Jag skall nu tala något om hur det är på tekniska skolan. Idag har vi haft slöjd kl. 7 - 9, räkning 10 - 11,40, fysik 11,50 - 12,40, slöjd 2 - 4, och välskrivning 5 -7. Imorgon har vi slöjd kl. 7 - 9, frihandsteckning 10 - 11,40, praktisk geometri 11,50 - 12,40, linear- och krockritning 2 - 4 samt uppsatsskrivning 5 - 7. Vi har slöjd alla dagar kl. 7 - 9 och 2 - 4 utom om Torsdagar då vi bara har mellan 7 - 9. Jag har gjort följande saker i slöjden: skärbräde, rockhängare, äggställ samt får färdig en bokhylla med två fack imorgon.

I lördags och söndagskväll var här karneval på isen, jag var dit båda kvällarna och såg på hur de åkte. I söndags var jag ut till de nya kasemerna. De voro mycket vackra och ståtliga. Senare, mellan 4 - 5, var jag på biografen. Där var mycket trefvligt.

Om jag skall resa hem så kommer jag väl om Söndag som du skrev.

Jag skall nu sluta med ånga kära hälsningar till eder allesamman. Greta och fru Sundström hälsar.

Din tillgivne bror Henning

P.S. Jag glömde att omtala att jag slapp rättskrivning. De som hade sju fle och därinunder fick icke gå skriva. Det är nämligen så fullt. D. S.

Till Bagaren herr C J Andersson

Kvafsjön den 2/2 07

Älskade dotter och måg.

Må så gott det är min fulla önskan till eder. Jag får tacka så mycket för brevet och kortet som jag fick så jag får be om ursäkt att jag inte skrivit för. Jag får tala om att Karl och jag var till doktorn den sjunde december för då sjukna jag men doktorn ville att jag skulle stanna på sjukhuset men Karl han bad att jag skulle få följa med hem.

Jag får tala om att den 13 december flytta Tea ifrån oss och lämna Karl och mig ensamma fast jag låg och var som (?) som en hamn (?) och ingenting kunde utträta men det brydde inte Tea sig något om utan Karl han fick (?) både med mig och allt annat. Jag såg inte mina kort på en hel månad.

Jag får tala om att elfte januari fick jag lite hjälp så nu går det någorlunda an, och jag får kaffe på sängen var morgon, innan jag går upp. Jag håller på och stickar vid strumpor åt Karl och mig. Jag håller på och badar än. Karl han har varit vid hammarn och kört kol men i tisdags morse kom han hem igen så Karl (?) har varit dålig hela veckan. Jag kan även tala om för eder att Tea och Kalle (?) inte varit brudfolk än så få se hur länge det går innan de gifter sig.

Jag slutar mitt slarviga brev för denna gång med en kär hälsing till eder från oss. Hälsa Hulda och Henning ifrån både Karl och mig. Adjö för denna gång. God fortsättning på det nya året 1907.

Lovisa Pettersson

jag har inte hört något ifrån Linbergs sen jag kom hem.

1910

Till Herr C J Andersson

Kvafsjön den 26 mars 1910

Kära dotter och moster morbror och kusiner må gott.

Tack snälla Hulda för både brev och kort. Roligt att ni är friska och krya. Jag har just inte något att tala om för eder. Jag är nu hemma och hälsar på och ser till litet med mormor. Jag får riktigt tacka moster och morbror att de har varit snälla och kostat på henne så hon kan se. Jag känner inte igen eder nu om jag får se eder. Vi sitter och väntar på morbror han är till Linde. Henning skall till Jämtland och exorcera i år har jag hört. Moster Thea har en så vacker flicka så jag blev riktigt glad. Många hälsningar från mamma. Vi får tacka för kläderna som moster skickade till oss för flera år sedan det var några linnen. Min äldsta broder Gunnar går och läser i år. Jag är borta och tjänar i år igen. Men i höst skall jag flytta hem. Så jag kommer väl hit och blir litet längre. Vi får önska eder en glad Påsk. Jag skall resa hem imorgon jag kom i torsdag.

Många kärna hälsningar från oss alla till eder. Teckna kärleksfullt Betty och mormor.

Till Fröken Hulda Andersson

Frösö läger den 28/8 1910

Kära Mamma, Pappa och Hulda.

Tack för brev, tidningar och det övriga som jag fick idag. Jag mår bra.

Till Fröken Hulda Andersson

Löfhult den 3 sept 1910

Bästa Lovisa och Hulda.

Ett hjärtligt tack för brevet som jag har fått. Förstå att jag dröjt så länge med att skriva svar men det är så brått nu för tiden så det är inte gott att få något skrivet. Om den där resan kan jag just inte bestämma mig något (?). Blir det vackert väder och jag får resällskap så kommer jag kanske i slutet av nästa vecka.

Just ingenting mer för den gång blott hjärtliga hälsningar från eder faster

Karolina Jakobsson

Försök stava ihop det här så gott ni kan ty jag har haft så brått så det är nästan oläsligt.

Eder sekreterare Augusta Karlsson

Jag tycker det vore så trevligt att få tala litet vid eder kommer inte jag så kom även hit ni ett tag.